



**Конвенция о ликвидации  
всех форм дискриминации  
в отношении женщин**

Distr.: General  
17 March 2011  
Russian  
Original: English

---

**Комитет по ликвидации дискриминации  
в отношении женщин**

**Пятидесятая сессия**  
3–21 октября 2011 года

**Перечень тем и вопросов в связи с рассмотрением  
периодических докладов**

**Дополнительные вопросы**

**Чад**

Предсессионная рабочая группа рассмотрела объединенный доклад Чада, содержащий первоначальный-четвертый периодические доклады (CEDAW/C/TCD/1-4), и ответы на перечень тем и вопросов при отсутствии первоначального доклада и периодических докладов (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1).

**Общая информация**

1. В ответах на перечень тем и вопросов при отсутствии первоначального доклада и периодических докладов (здесь и далее – "ответы на перечень вопросов") указывается, что в процессе подготовки объединенного первоначального, второго, третьего и четвертого докладов (CEDAW/C/TCD/1-4) техническую помощь государству-участнику оказывал ЮНФПА. Просьба представить дополнительную информацию о ходе подготовки этого доклада. В информации следует указать, какие государственные ведомства и учреждения принимали участие в этой работе, а также характер и степень их участия, и проводились ли в ходе этой работы консультации с неправительственными организациями, в частности с женскими.
2. В ответе на вопрос 3, содержащийся в перечне вопросов, указывается, что участие женщин в процессе миростроительства, примирения, реконструкции, восстановления и развития страны является одной из важнейших задач государства-участника. Просьба представить подробную информацию о мерах, принятых государством-участником в целях обеспечения того, чтобы женщины были полноправными и равными участниками в деле принятия решений на всех уровнях в рамках вышеупомянутого процесса в соответствии с резолюцией 1325 (2000) Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности. Прось-

ба уточнить роль в этом процессе женщин, занимающих должности министров и парламентариев.

### **Пропаганда Конвенции**

3. С учетом того факта, что Конституция наделяет традиционных лидеров полномочиями по регулированию вопросов в тех случаях, когда женщины обычно подвергаются дискриминации со стороны мужчин, например в вопросах семейных отношений, просьба представить информацию о мерах, принятых по повышению осведомленности о правах женщин, закрепленных в Конвенции, среди традиционных лидеров и населения в целом в целях ликвидации дискриминации в отношении женщин и достижения гендерного равенства в государстве-участнике.

### **Конституционная и законодательная база, определение дискриминации**

4. В ответах на перечень вопросов указывается, что статья 14 Конституции включает принципы недискриминации и равенства между женщинами и мужчинами. Далее в пункте 14 говорится, что законопроект 1996 года о запрете дискриминационной практики в Республике Чад еще не рассматривался. Просьба представить информацию о причинах, которые помешали его рассмотрению, и намерено ли государство-участник включить в этот закон принципы недискриминации и равенства между женщинами и мужчинами в соответствии со статьями 1 и 2 а) Конвенции.

5. В ответах на перечень вопросов говорится, что в настоящее время в государстве-участнике проводится работа по пересмотру различных национальных законов, дискриминирующих женщин (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 18). Просьба представить подробную информацию о национальных законах, которые были определены как содержащие положения, дискриминирующие женщин, и представить обновленную информацию о процессе их пересмотра и внесения в них изменений. Просьба указать, предусматривается ли пересмотр Уголовного кодекса в целях применения санкций в связи с актами дискриминации в отношении женщин.

### **Программы и планы действий**

6. В пункте 170 доклада указывается, что закон № 19/PR/95 (1995) включает Декларацию политической интеграции женщин в процесс развития (ИЖР). Кроме того, в нем указывается, что государство-участник приняло план действий, который обязывает различные министерства включать гендерную проблематику в стратегии развития. Просьба представить информацию о конкретных проектах, осуществленных в целях включения гендерного подхода в процесс развития.

7. В соответствии с ответами на перечень вопросов члены Межсекторального комитета взяли на себя ведущую роль в разработке национальной гендерной политики (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 34). Просьба представить обновленную информацию о прогрессе в деле завершения разработки этой политики и указать, соответствует ли она положениям Конвенции.

8. Просьба представить информацию о мерах, принятых в целях расширения прав и возможностей женщин в рамках пересмотренной в 2008 году Стратегии по сокращению масштабов нищеты, которая в соответствии с ответами на перечень вопросов (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 33) будет предусматривать разработку и реализацию "дополнительных мероприятий" по сокращению неравенства между мужчинами и женщинами в государстве-участнике.

### **Временные специальные меры**

9. В пункте 175 доклада говорится, что проект закона о квотах для женщин (1999 год), имеющий целью устранить случаи неравенства между женщинами и мужчинами при приеме на руководящие должности как в политической, так и в административной сферах, еще не принят. Просьба представить информацию об осуществленных мерах в целях принятия упомянутого выше закона о квотах для женщин (1999 год).

10. В пункте 37 ответов на перечень вопросов указывается, что доля женщин в кадровом составе государственных служащих составляет 21% и что государство-участник намерено увеличить этот показатель. Просьба указать, приняло ли государство-участник временные специальные меры в соответствии с пунктом 1 статьи 4 Конвенции и общей рекомендацией № 25 (2004 год) Комитета, с тем чтобы обеспечить равенство между женщинами и мужчинами на всех уровнях и во всех государственных учреждениях.

### **Стереотипы и пагубные виды практики**

11. В ответах на перечень вопросов говорится о том, что женщины, которые подверглись КОЖПО, считаются по своему статусу выше тех женщин, которые не прошли этот "ритуал" (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 40). Кроме того, в пункте 281 доклада говорится о том, что практически все обычаи в государстве-участнике внушают идею неполноценности женщин. Просьба представить информацию о мерах, принятых в целях изменения социальных и культурных моделей, ведущих к формированию гендерных стереотипов. Просьба также представить информацию о мерах, принятых в целях пропаганды Закона об охране репродуктивного здоровья (06/PR/2002), в статье 9 которого запрещается практика КОЖПО, среди традиционных лидеров и населения в целом и сообщить о мерах, принятых в целях обеспечения применимости этого закона в государстве-участнике.

12. Просьба представить информацию о массово-разъяснительных кампаниях и других мероприятиях, имеющих целью искоренить другие распространенные виды пагубной практики в государстве-участнике, такие как сорорат (брак вдовца с сестрой его умершей супруги), левират ("передача в наследство жены", означающая, что мужчина берет себе в жены вдову его умершего брата), ранние браки, пищевые табу и приданое.

### **Насилие в отношении женщин**

13. В докладе и в ответах на перечень вопросов признается, что насилие в отношении женщин остается в государстве-участнике одной из широко распространенных проблем и что виновные "подвергаются суровому наказанию", когда такие дела доводятся до сведения судебных органов

(см. CEDAW/C/TCD/1-4; CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 54). Просьба разъяснить, что означает понятие "подвергаются суровому наказанию", и уточнить меры, принимаемые в порядке судебного преследования и наказания виновных в актах насилия в отношении женщин, включая членов вооруженных групп и военнослужащих Чада. Просьба представить информацию о мерах, принятых в целях искоренения такой практики, когда государственные служащие подвергают представителей населения, включая женщин, жестокому, бесчеловечному и унижающему человеческое достоинство обращению и пыткам, как сообщается в пункте 247 доклада. Просьба указать, какие меры были приняты по внесению изменений в Уголовный кодекс с целью четко квалифицировать насилие в отношении женщин в качестве уголовно наказуемого деяния. Просьба также сообщить о мерах, принятых в целях издания постановления о введении в действие Закона об охране репродуктивного здоровья (06/PR/2002), который запрещает бытовое и сексуальное насилие и пагубные виды практики, такие как КОЖПО и ранние браки в государстве-участнике. Просьба также указать, намерено ли государство-участник принять конкретный закон о борьбе с насилием в отношении женщин.

14. В соответствии с ответами на перечень вопросов в октябре 2009 года государство-участник положило начало рассчитанной на три года массово-разъяснительной кампании по борьбе с насилием в отношении женщин (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 47). Просьба представить информацию о целях и задачах этой кампании, о тех группах, на которые она нацелена, и о любых последствиях/результатах на данный момент. Просьба также представить подробную информацию о проекте "Права человека/помощь женщинам и девочкам – жертвам сексуального надругательства, изнасилования и вооруженных конфликтов", осуществление которого в государстве-участнике было начато в 2007 году.

15. В ответах на перечень вопросов указывается, что в качестве части рекомендаций Комиссии по расследованию, созданной в целях расследования случаев нарушения прав человека, совершенных в феврале 2008 года, был учрежден Комитет по последующей деятельности (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 50). Просьба уточнить, является ли этот Комитет единственной инстанцией, в которую могут обратиться с жалобой жертвы сексуального насилия, а также представить информацию о том, как работает этот Комитет. Просьба представить дополнительную информацию о выполнении других рекомендаций Комиссии по расследованию, касающихся случаев сексуального насилия.

### **Торговля людьми и эксплуатация проституции**

16. В ответах на перечень вопросов указывается, что торговля людьми имеет место в основном на территории государства-участника (CEDAW/C/TCD/Q/4/Add.1, пункт 61). В них также указывается, что государство-участник разрабатывает соответствующий национальный план по борьбе с торговлей женщинами и детьми. Просьба представить обновленную информацию об этом плане и других мерах, принятых в целях обеспечения защиты женщин и девушек от торговли людьми и экономической эксплуатации, особенно в сельских районах и лагерях беженцев.

## **Участие в политической и общественной жизни**

17. Просьба представить информацию о конкретных мерах, предусматривающих обеспечение полного и равного участия и представленности женщин на всех уровнях управления, в законодательных и судебных органах, а также на международном уровне с учетом общей рекомендации № 25 Комитета.

## **Образование**

18. В пункте 343 доклада признается, что неграмотность женщин относится к числу серьезных проблем в государстве-участнике, особенно в сельских районах. Просьба представить информацию о принятых или предусматриваемых мерах в целях снижения уровня неграмотности женщин и преодоления упомянутых в докладе препятствий на пути к эффективной реализации программ повышения грамотности, которые в настоящее время осуществляются в государстве-участнике. Просьба также представить информацию о мерах, принятых в целях искоренения практики, которая препятствует девочкам продолжать свое обучение, как, например, придание приоритетного характера образованию мальчиков на всех уровнях и оказание давления на беременных девочек-подростков с целью заставить их бросить школу.

## **Трудоустройство**

19. Просьба сообщить, содержит ли Трудовой кодекс (Закон № 038/PR/96), который запрещает работодателям подвергать женщин дискриминации, полового домогательства и насилия в отношении женщин на рабочем месте. Просьба представить информацию о мерах, принятых в целях устранения социально-культурных препятствий, которые ставят женщин в дискриминационное положение на рынке труда, и повышения экономического статуса женщин в государстве-участнике. Просьба представить последние данные в разбивке по полу и по секторам о числе женщин на рынке труда.

20. Просьба представить информацию о принятых мерах по борьбе с детским трудом в неформальном секторе, что крайне пагубно сказывается на детях в возрасте от 5 до 15 лет в государстве-участнике, особенно на девочках, проживающих в сельских районах.

## **Здравоохранение**

21. Просьба представить информацию о результатах осуществления национальной политики в области здравоохранения (2007–2015 годы), в частности о достижениях, которые связаны со снижением показателей материнской смертности (1099/100 000, EDST 2004) и улучшением доступа женщин к медико-санитарным услугам, в том числе женщин, проживающих в сельских районах, и женщин из числа перемещенных лиц. Просьба представить обновленную информацию о принятии Национальной стратегии в области охраны репродуктивного здоровья и сообщить о мерах, принятых в целях повышения доли женщин, которые пользуются противозачаточными средствами, – показатель, который, по данным доклада, варьируется в пределах 7–18,6% в зависимости от образовательного уровня женщин.

22. В пункте 421 доклада указывается, что доступ к питьевой воде есть только у 40% населения государства-участника. Просьба представить информацию о мерах, принятых с целью обеспечить доступ женщин и девочек к безопасной питьевой воде. Просьба также сообщить о принятых в государстве-участнике мерах с целью профилактики таких эпидемических заболеваний, как тиф и холера, в частности в сельских районах.

23. В соответствии с пунктом 428 доклада, на лиц, работающих в сфере сексуальных услуг в городских районах в государстве-участнике, приходится самая высокая доля лиц, инфицированных ВИЧ/СПИДом. В нем также указывается, что из каждых пяти лиц, инфицированных ВИЧ/СПИДом, три – женщины. Просьба представить подробную информацию о мерах, принятых в целях повышения осведомленности населения о проблеме ВИЧ/СПИДа. Просьба также представить информацию о мерах, принятых в целях обеспечения РМТСТ (предотвращение передачи инфекции от матери к ребенку) для беременных женщин и антиретровирусного лечения для других инфицированных женщин, включая работников секс-индустрии. Просьба также представить информацию о мерах по пропаганде закона 2007 года о борьбе против ВИЧ/СПИДа и о защите лиц, инфицированных ВИЧ/СПИДом, и о мерах, принятых государством-участником по обеспечению его соблюдения.

### **Сельские женщины**

24. В своих ответах на перечень вопросов государство-участник указывает, что масса сельских женщин прозябает в нищете, в результате чего подавляющее большинство из них неграмотны и лишены доступа к медико-санитарным услугам. Просьба представить информацию о конкретных мерах, направленных на улучшение их доступа к здравоохранению, образованию и трудоустройству. Просьба представить информацию о проекте по повышению самостоятельности сельских женщин, упомянутом в пункте 102 ответов государства-участника на перечень вопросов.

### **Внутренне перемещенные женщины и женщины из числа беженцев**

25. Просьба разъяснить, в чем заключается роль и воздействие Национального комитета, ответственного за оказание помощи внутренне перемещенным лицам, включая женщин и девочек, в деле поощрения и защиты их прав, в том числе их права не подвергаться насилию и права на образование и здоровье. Просьба также представить подробную информацию о принятых мерах по борьбе с вербовкой девушек из числа перемещенных лиц и беженцев вооруженными группировками. Просьба также указать, ратифицировало ли уже Национальное собрание Конвенцию Африканского союза о защите внутренне перемещенных лиц в Африке и оказания им помощи (Кампальская конвенция), которая содержит целый ряд важных положений о защите женщин и девушек, а также положения, ставящие вне закона сексуальное рабство и торговлю женщинами и детьми вооруженными группировками.

26. Просьба представить информацию о принятых государством-участником мерах по созданию возможностей для достижения на самостоятельной основе ориентиров, установленных Советом Безопасности в отношении защиты гражданских лиц, особенно внутренне перемещенных лиц и беженцев в Восточном Чаде, с учетом того, что операции МИНУРКАТ в стране начинают сворачивать-

ся. Просьба также представить подробную информацию о подразделениях по гендерным вопросам в Сводном отряде по охране порядка (СОП) и о том, получают ли их сотрудники соответствующую подготовку по правам женщин в соответствии с Конвенцией.

### **Брак и семейные отношения**

27. В докладе отмечается, что процесс принятия Национальным собранием кодекса прав личности и семьи приостановлен с февраля 2010 года. Просьба представить обновленную информацию о положении с принятием указанного кодекса прав личности и семьи, который, согласно докладу, строится на принципах Конвенции. Просьба также уточнить, включает ли кодекс прав личности и семьи принципы равенства между женщинами и мужчинами и содержит ли он положения, направленные на ликвидацию дискриминационных видов практики в отношении женщин в таких вопросах, как брак, развод, собственность и наследство. Просьба также уточнить, принимаются ли меры по запрету полигамии, которая допускается постановлением государства-участника № 03/INT/SUR/1961.

### **Ратификация Факультативного протокола к Конвенции**

28. Просьба сообщить, возобновлена ли работа в государстве-участнике по ратификации Факультативного протокола к Конвенции.

---